

## आर्थिक कठिनाई सहयोग

तपाईं आफ्नो स्थानीय कर भुक्तान गर्न सहयोग आवश्यकता छ भने, तपाईंको लागी विकल्पहरु उपलब्ध छ।

### अनलाइन भुक्तानी योजना स्थापना गर्नुहोस्

तपाईं आफ्नो स्थानीय करको भुक्तानी किस्तामा तिर्न ब्याज मुक्त साप्ताहिक, पाक्षिक वा मासिक प्रत्यक्ष डेबिट भुक्तानी योजनाहरूको लागि आवेदन दिन सक्नुहुनेछ।

आवेदन गर्न लगभग पाँच मिनेट लाग्दछ र तपाईंलाई तपाईंको स्थानीय कर र मूल्याङ्कन सूचनामा सूचीबद्ध तपाईंको सम्पत्ति नम्बर आवश्यक पर्दछ।

अधिक जान्नको लागि [hume.vic.gov.au/rates](http://hume.vic.gov.au/rates) मा जानुहोस् वा 9205 2200 मा स्थानीय कर टोलीलाई फोन गर्नुहोस्।

नतिरेको स्थानीय करमा ब्याज तिर्नबाट बच्नको लागि, समयमै भुक्तानी गरेको निश्चित गर्नुहोस्।

## फोहोरमैला सेवा शुल्क

जुलाई 2023 देखि, फोहोर र फेरि प्रयोगमा ल्याउने सेवाहरूका लागत सामान्य स्थानीय करबाट हटाइएको छ र छुट्टै फोहोरमैला सेवा शुल्क लगाईएको छ।

तपाईंको स्थानीय कर सूचनामा अब दुई नयाँ शिर्षकहरू समावेश छ - एउटा कर्बसाइड (पेटी) फोहोरमैला शुल्क र एउटा सार्वजनिक फोहोरमैला शुल्क। सामान्य स्थानीय करमा तपाईंले तिर्ने रकम पनि घटाइएको छ।

थप जान्नका लागि क्यूआर कोड स्क्यान गर्नुहोस्, वा [hume.vic.gov.au/waste](http://hume.vic.gov.au/waste) मा जानुहोस्



## भाषा सहयोग



### HumeLink

Multilingual telephone information service  
Enquiries 9205 2200

- Arabic
- Assyrian
- Chinese
- English
- Farsi
- Greek
- Hindi
- Italian
- Lebanese
- Nepali
- Punjabi
- Turkish
- Urdu
- Vietnamese

المعلومات باللغة العربية	9679 9815
معلومات باللغة العربية	9679 9809
Za informacije na bosanskom	9679 9816
Za informacije na hrvatskom	9679 9817
Για πληροφορίες στα ελληνικά	9679 9818
Per avere informazioni in italiano	9679 9819
Za informacije na srpskom	9679 9820
Para información en español	9679 9821
Türkçe bilgi için	9679 9822
Muốn biết thông tin tiếng Việt	9679 9823
For other languages...	9679 9824

अन्य भाषाहरूमा जानकारीका लागि -

[hume.vic.gov.au/translate](http://hume.vic.gov.au/translate)

## हामीसँग जोडिनुहोस्

- ☎ 9205 2200
- @ [contactus@hume.vic.gov.au](mailto:contactus@hume.vic.gov.au)
- 📺 [hume.vic.gov.au/subscribe](http://hume.vic.gov.au/subscribe)
- 📺 HumeCityCouncil



## हाम्रो बढ्दो र गर्व लाग्ने विविध समुदायलाई समर्थन गर्दै

तपाईंको स्थानीय कर (rates) ह्युम (Hume) समुदायमा सबैका लागि जीवनभर सेवाहरू र महत्त्वपूर्ण परियोजनाहरूको वित्तपोषणको लागि वर्षभरि काम गरिरहेका छन्।

तपाईंको भविष्यको स्थानीय कर सूचनाहरू इलेक्ट्रोनिक रूपमा पाउने छनोट (अप्ट-इन) गर्नुहोस् र \$250 भौचर जित्ने चीठामा जानुहोस्।



[hume.vic.gov.au/e-notices](http://hume.vic.gov.au/e-notices)



हामी वुरुन्दजेरी वोड-वुरुड, गुनुड-विलम-बल्लुक कुलका विद्यमान परिवारका सदस्यहरूलाई ह्युम शहर रहेको भूमिको परम्परागत संरक्षकको रूपमा कदर गर्दछौं।



## Financial hardship support

If you need support with your rates payments, there are a number of options available to you.

### Set-up a payment plan online



You can apply for interest-free weekly, fortnightly or monthly direct debit payment plans to spread the payment of your rates.

Applications take around five minutes and you will need your property number listed on your rates and valuation notice.

Visit [hume.vic.gov.au/rates](https://hume.vic.gov.au/rates) to learn more or call the Rates team on 9205 2200.

In order to avoid paying interest on overdue rates, make sure to pay on time.

## Waste Service Charge

From July 2023, the cost of waste and recycling services has been removed from general rates and become a separate Waste Service Charge.

Your rates notice now includes two new items – a kerbside waste fee and a public waste fee. The amount you pay in general rates has also been reduced.

Scan the QR code to learn more, or visit [hume.vic.gov.au/waste](https://hume.vic.gov.au/waste)



## Language support



- Arabic
- Assyrian
- Chinese
- English
- Farsi
- Greek
- Hindi
- Italian
- Lebanese
- Nepali
- Punjabi
- Turkish
- Urdu
- Vietnamese

## HumeLink

Multilingual telephone information service

Enquiries 9205 2200

المعلومات باللغة العربية	9679 9815
വിവരങ്ങൾ മലയാളത്തിൽ	9679 9809
Za informacije na bosanskom	9679 9816
Za informacije na hrvatskom	9679 9817
Για πληροφορίες στα ελληνικά	9679 9818
Per avere informazioni in italiano	9679 9819
За информације на српском	9679 9820
Para información en español	9679 9821
Türkçe bilgi için	9679 9822
Muốn biết thông tin tiếng Việt	9679 9823
For other languages...	9679 9824

For information in other languages –



[hume.vic.gov.au/translate](https://hume.vic.gov.au/translate)

## Connect with us



9205 2200



[contactus@hume.vic.gov.au](mailto:contactus@hume.vic.gov.au)



[hume.vic.gov.au/subscribe](https://hume.vic.gov.au/subscribe)



HumeCityCouncil



# Supporting our growing and proudly diverse community

Your rates are at work all year round, funding a lifetime of services and important projects for everyone in the Hume community.

Opt-in to have your future rates notices sent electronically and go into the draw to win a \$250 voucher.



[hume.vic.gov.au/e-notices](https://hume.vic.gov.au/e-notices)



We recognise the Wurundjeri Woi-wurrung, including the existing family members of the Gunung-William-Balluk clan, as the Traditional Custodians of the land where Hume City is located.





## मेयरको सन्देश

### हामी हाम्रो बढ्दो समुदायलाई समर्थन गर्न जिम्मेवारीपूर्वक लगानी गर्दैछौं

आर्थिक वर्ष 2023/24 को बजेटले हाम्रा पुस्तकालय, अवकाश केन्द्र, पूर्वविद्यालय, मातृ तथा बाल स्वास्थ्य तथा वृद्धवृद्धा तथा अपाङ्गता कार्यक्रम लगायत विभिन्न दैनिक सेवाका लागि \$305 मिलियन डलर उपलब्ध गराउनेछ।

आगामी चार वर्षमा सामुदायिक सुविधा, सडक, फुटपाथ, पार्क र आरक्षमा \$600 मिलियन डलरभन्दा बढी लगानी गरिनेछ, जसमा आगामी 12 महिनामा \$128 मिलियन डलर लगानी हुनेछ।

परिषद्को 3.5% को सामान्य स्थानीय कर वृद्धि भिक्टोरिया सरकारले स्थापित 'फेयर गो रेट' प्रणालीको अनुरूप छ र हामी हाम्रो सेवाहरू पुनरावलोकन गर्न जारी राख्नेछौं कि तिनीहरू सकेसम्म कुशलतापूर्वक र लागत प्रभावकारी रूपमा वितरित हुन्छन्।

हाम्रा प्रयासहरू सबैका लागि एक समृद्ध, समावेशी र दिगो ह्युम सिटी सिर्जना गर्ने अभियानद्वारा आधारित छन्।

तपाईंले परिषद्को 2023/24 बजेटको बारेमा [hume.vic.gov.au/budget](http://hume.vic.gov.au/budget) मा थप पढ्न सक्नुहुन्छ।

*Joseph Haweil*

काउन्सिलर जोसेफ हवेल (Joseph Haweil)  
मेयर, ह्युम सिटी

## तपाईंको स्थानीय कर दैनिक काममा प्रयोग भईरहेको छ

यसले एक उत्कृष्ट ह्युम शहर निर्माण गर्न मद्दत गर्छन्, हाम्रो समुदाय एक साथ आउने स्थानहरूलाई समर्थन गर्छन् र 25 सेवाहरू वित्त पोषित गर्छन् जसले 100+ कार्यक्रमहरू र गतिविधिहरू प्रदान गर्दछ।

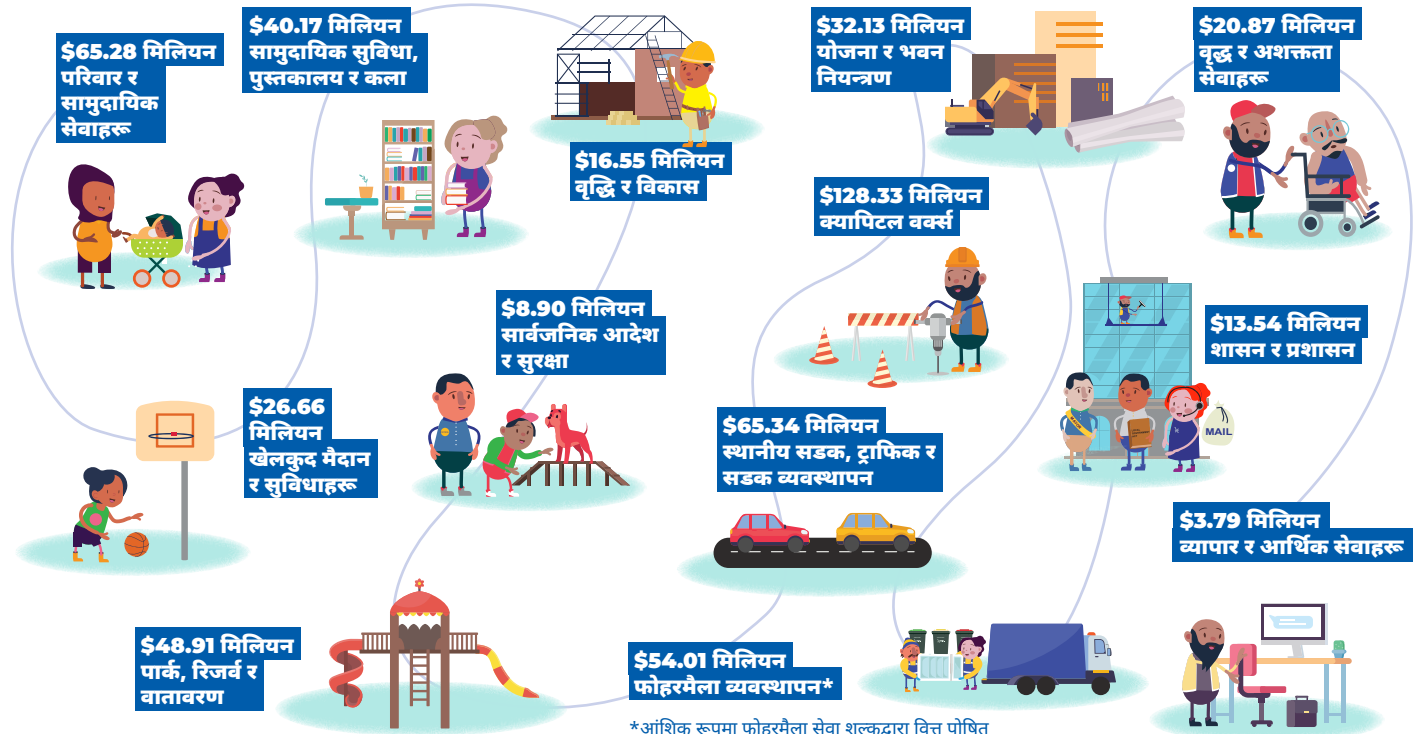
तपाईंको स्थानीय करले हाम्रो बढ्दो र विविध समुदायको आवश्यकताहरूलाई समर्थन गर्ने परियोजनाहरू प्रदान गर्न मद्दत गर्दछ। कलकल्लोदेखि, क्याम्पबेलफिल्डसम्म, ग्ल्याडस्टोन पार्कसम्म, सनबरी र बीचमा सबै स्थानहरूमा हामी तपाईंको भविष्यमा लगानी गर्दैछौं।



परिषद्को आर्थिक वर्ष 2023/24 को बजेटका बारेमा थप जानकारी लिन यो क्यूआर कोड स्क्यान गर्नुहोस्।

तपाईंले तल हाम्रा केही सेवाहरूको बारेमा थप जान्न सक्नुहुन्छ वा - [hume.vic.gov.au](http://hume.vic.gov.au) मा जानुहोस्

## आगामी 12 महिनामा तपाईंको स्थानीय कर र शुल्कले निम्न सेवाहरू सञ्चालन गर्न मद्दत गर्नेछः



\*आंशिक रूपमा फोहरमैला सेवा शुल्कद्वारा वित्त पोषित



## Mayor's message

### We're investing responsibly to support our growing community

The 2023/24 Budget will provide \$305 million for a variety of day-to-day services including our libraries, leisure centres, preschools, maternal and child health and aged and disability programs.

More than \$600 million in new funding will be invested in community facilities, roads, footpaths, parks and reserves over the next four years, including \$128 million in the next 12 months.

Council's general rate increase of 3.5% is in line with the Victorian Government's established Fair Go Rates System, and we will continue to review our services to ensure that they are delivered as efficiently and cost effectively as possible.

Our efforts are underpinned by the drive to create a thriving, inclusive and sustainable Hume for everyone.

You can read more about Council's 2023/24 Budget at [hume.vic.gov.au/budget](https://hume.vic.gov.au/budget)

**Cr Joseph Haweil**  
Mayor of Hume City

## Your rates are at work everyday

They help to build a better Hume, support the places where our community comes together and fund 25 services which deliver 100+ programs and activities.

Your rates help deliver projects that support the needs of our growing and diverse community. From Kalkallo, to Campbellfield, to Gladstone Park, to Sunbury and everything in between, we're investing in your future.



Scan this QR code to learn more about Council's 2023/24 Budget.

You can learn more about our some of our services below or visit – [hume.vic.gov.au](https://hume.vic.gov.au)

## In the next 12 months your rates and charges will help fund:

